

Müller | Spies | Wagner [Hrsg.]

# Religion und Entwicklungszusammenarbeit

Positionen aus Politik, Praxis und Afrikaforschung



**Nomos**



INSTITUT  
FÜR AFRIKASTUDIEN



INSTITUT  
FÜR AFRIKASTUDIEN

Die begutachtete Reihe „Bayreuther Studien zu Politik und Gesellschaft in Afrika“ veröffentlicht Forschungsarbeiten über soziale und politische Prozesse und Strukturen in afrikanischen Gesellschaften. Die Herausgeberinnen und Herausgeber begrüßen innovative Monographien und herausgegebene Bände in englischer oder deutscher Sprache, die historische und aktuelle Transformationen in afrikanischen Ländern mit empirischem oder theoretischem Schwerpunkt diskutieren.

Die Reihe ist offen für Fallstudien und vergleichende Forschung aus den Sozialwissenschaften und verwandten akademischen Disziplinen.

## Bayreuther Studien zu Politik und Gesellschaft in Afrika Bayreuth Studies in Politics and Society in Africa

herausgegeben vom

Institut für Afrikastudien (IAS) der Universität Bayreuth

Dr. Antje Daniel

Prof. Dr. Alexander Stroh

Band 9

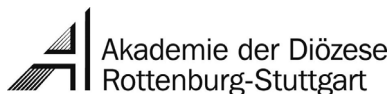
Sebastian Müller | Eva Spies  
Heike Wagner [Hrsg.]

# Religion und Entwicklungszusammenarbeit

Positionen aus Politik, Praxis und Afrikaforschung



**Nomos**



Der vorliegende Band basiert auf Vorträgen und Diskussionen der Weingartener Afrika-  
gespräche, welche jährlich als interdisziplinäre Fachtagung zu aktuellen Themen der  
Afrikaforschung im Tagungshaus Weingarten der Diözese Rottenburg-Stuttgart statt-  
finden.

[www.akademie-rs.de](http://www.akademie-rs.de)

**Die Deutsche Nationalbibliothek** verzeichnet diese Publikation in  
der Deutschen Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische  
Daten sind im Internet über <http://dnb.d-nb.de> abrufbar.

ISBN 978-3-8487-7996-3 (Print)

ISBN 978-3-7489-2388-6 (ePDF)



Onlineversion  
Nomos eLibrary

1. Auflage 2021

© Nomos Verlagsgesellschaft, Baden-Baden 2021. Gesamtverantwortung für Druck  
und Herstellung bei der Nomos Verlagsgesellschaft mbH & Co. KG. Alle Rechte, auch  
die des Nachdrucks von Auszügen, der fotomechanischen Wiedergabe und der Über-  
setzung, vorbehalten. Gedruckt auf alterungsbeständigem Papier.

# Inhalt

Abkürzungsverzeichnis 7

*Eva Spies*

Religion und Entwicklung: Geschichte, Akteure, Positionen 11

## I. Positionen aus der Entwicklungspraxis

*Nabiela Farouq-Martius/Michael Plesch*

Diesseits von Eden: Potenziale und Herausforderungen  
im Themenfeld Religion und Entwicklung 39

*Erwin Eder*

Unser gemeinsames Haus steht in Flammen:  
Entwicklungszusammenarbeit an der Schnittstelle  
von Kirche und Staat zeitgemäß gestalten 53

*Usama Ahmad*

Humanity First 67

*Sabrina Khan*

Leitprinzipien und Werte zur Sicherung der Nachhaltigkeit:  
Eine islamische Perspektive zur Erreichung  
der UN-Nachhaltigkeitsziele 73

## II. Positionen aus der Forschung

*Hansjörg Dilger*

Bildung, Moral und sozioreligiöse Ungleichheiten:  
Christliche und islamische Schulen  
im Entwicklungsmarkt Tansanias 95

*Inhalt*

*Paula Schrode*

Islam als Ressource für neue Beziehungen:  
Repräsentationen türkischer Wohltätigkeit in Afrika 119

*Sebastian Müller*

Islamische FBOs in Tansania und die Rolle von Religion  
in der deutschen Entwicklungszusammenarbeit:  
Kann man den „Faktor“ Religion ausklammern? 145

### III. Positionen im Gespräch

*Michael Bauer/Muhammad H. M. W. Härter/*

*Christoph Hoffmann/Sebastian Müller*

Schlaglichter der Podiumsdiskussion „Entwicklung, Werte,  
Widersprüche – Zur (Un-)Vereinbarkeit von Entwicklungszielen  
und religiösen Interessen“ 163

Kurzbiographien der Autor:innen 175

## Abkürzungsverzeichnis

AA	Auswärtiges Amt
AKP	Adalet ve Kalkınma Partisi/Partei für Gerechtigkeit und Entwicklung
AMA	Africa Muslims Agency
BIGSAS	Bayreuth International Graduate School of African Studies
BMZ	Bundesministerium für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
BMMT	Bilal Muslim Mission of Tanzania
Brot für die Welt	Brot für die Welt – Evangelisches Werk für Diakonie und Entwicklung e. V.
CHS	Core Humanitarian Standard on Quality and Accountability
CSR	Corporate Social Responsibility
CSSC	Christian Social Services Commission
DAC	Development Assistance Committee
DDVE	Development Dialogue on Values and Ethics
DED	Deutscher Entwicklungsdienst gGmbH
DFG	Deutsche Forschungsgemeinschaft e. V.
Dhi Nureyn	Dhi Nureyn Islamic Foundation
DIE	Deutsches Institut für Entwicklungspolitik gGmbH
DİTİB	Türkisch-Islamische Union der Anstalt für Religion e. V.
Diyanet	Diyanet İşleri Başkanlığı
DMG	Deutsche Morgenländische Gesellschaft
ECOSOC	(United Nations) Economic and Social Council/ Wirtschafts- und Sozialrat der Vereinten Nationen
EZ	Entwicklungszusammenarbeit
FBO	Faith-Based Organization/glaubensbasierte Organisation
FGM	Female Genital Mutilation
GBP	Great Britain Pound

*Abkürzungsverzeichnis*

GG	Grundgesetz für die Bundesrepublik Deutschland
GIZ	Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH
GONGO	Government-Sponsored Non-Governmental Organization/ Government-Supported Non-Governmental Organization
GTZ	Deutsche Gesellschaft für Technische Zusammenarbeit (GTZ) GmbH
Hasene	Hasene International e. V.
HF	Humanity First Deutschland e. V./Humanity First International
ICRC	International Committee of the Red Cross
iDove	Interfaith Dialogue on Violent Extremism
IGMG	Islamische Gemeinschaft Millî Görüş e. V.
INEB	International Network of Engaged Buddhists/ Internationales Netzwerk Engagierter Buddhisten
INTRAC	International NGO Training and Research Centre
IOM	Internationale Organisation für Migration
IR(W)/IR(D)	Islamic Relief Worldwide/Islamic Relief Deutschland e. V.
IRTI	Islamic Research and Teaching Institute
IZAAS	Imam Zain-ul-Abadeen A.S. Medical Project
KIDO	Kagera Islamic Development Organisation
LpB-BW	Landeszentrale für politische Bildung Baden-Württemberg
LGBTI	Lesbian, Gay, Bisexual, Transsexual/Transgender, Intersexual Lesbisch, Schwul, Bisexuell, Transsexuell/Transgender, Intersexuell
MAP	Multi-Akteurs-Partnerschaft(en)
MDG(s)	Millennium Development Goal(s)/Milleniumentwicklungsziel(e)
MISEREOR	Bischöflichen Hilfswerks MISEREOR e. V.
MoU	Memorandum of Understanding
NGO(s)	Non-Governmental Organization(s) =
NRO	Nichtregierungsorganisation(en)
ODA	Official Development Assistance
OECD	Organisation for Economic Co-operation and Development/ Organisation für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
OFBCI	(White House) Office of Faith Based and Community Initiatives
OHCHR	Office of the High Commissioner for Human Rights
ORSAM	Ortadoğu Araştırmaları Merkezi



*Abkürzungsverzeichnis*

PaRD	International Partnership on Religion and Sustainable Development
Pew	Pew Research Center
PfP	Partnerships for the Prevention of Violence Against Women and Girls in Southern Africa
PVE	Prevention of Violent Extremism
SDG(s)	Sustainable Development Goal(s)/Ziele(e) für nachhaltige Entwicklung
SFB	Sonderforschungsbereich
SUV	Sport Utility Vehicle
TCDO	Tanzania Charitable and Development Organisation
TDV	Türkiye Diyanet Vakfı
TIF	The Islamic Foundation
TİKA	Türk İşbirliği ve Koordinasyon Ajansı Başkanlığı/ Türkisches Präsidium für Internationale Kooperation und Koordination
TMV	Türkiye Maarif Vakfı/Bildungs-Stiftung der Türkei
TRT	Türkiye Radyo Televizyon
UK	United Kingdom
UN	United Nations/Vereinte Nationen
UN-DPI	United Nations Department of Public Information
UN-IATF	United Nations Interagency Task Force on Religion and Sustainable Development
UNCTAD	United Nations Conference on Trade and Development
UNDAP	United Nations Development Assistance Plan
UNDP	United Nations Development Programme
UNECA	United Nations Economic Commission for Africa
UNFPA	United Nations Population Fund
UNHCR	United Nations High Commissioner for Refugees
UNICEF	United Nations Children's Fund/ Kinderhilfswerk der Vereinten Nationen
UNOCHA	United Nations Office for the Coordination of Humanitarian Affairs
US(A)	United States (of America)
USAID	United States Agency for International Development
WFDD	World Faiths Development Dialogue
WHO	World Health Organization
WWF	World Wide Fund For Nature
ZamStats	Zambia Statistics Agency

